

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA COPENAGHEN - 2270150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017

RIEPILOGO GENERALE

AVANZO DI CASSA PRESUNTO AL 31/12/2016	0,00
---	-------------

TOTALE GENERALE ENTRATE	239.200,00
--------------------------------	-------------------

TOTALE GENERALE USCITE	239.200,00
-------------------------------	-------------------

IL DIRETTORE
FABIO RUGGIRELLO

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA COPENAGHEN - 2270150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017

Avanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	0,00
---	------

ENTRATE

Titolo I	Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano	
I.01	Dotazione finanziaria MAECI proveniente da anno precedente	0,00
I.02	Dotazione finanziaria MAECI anno corrente	112.000,00
I.03	Altri finanziamenti delle Amm.ni dello Stato italiano	0,00
Totale Titolo I		112.000,00

Titolo II	Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati	
II.01	Trasferimenti da enti, isitituzioni e privati italiani	0,00
II.02	Trasferimenti da enti, isitituzioni e privati locali	1.000,00
II.03	Altre entrate derivanti da trasferimenti	0,00
Totale Titolo II		1.000,00

Titolo III	Entrate diverse	
III.01	Quote dei soci	8.000,00
III.02	Iscrizione ai corsi	50.000,00
III.03	Proventi da altre attività dell'Istituto	0,00
III.04	Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo	0,00
III.05	Vendita di servizi	0,00
III.06	Interessi bancari attivi	0,00
III.07	Altre Entrate	800,00
III.08	Esami di certificazione	0,00
III.09	Rimborsi IVA	25.000,00
III.10	Altre entrate diverse	4.700,00
Totale Titolo III		88.500,00

Titolo IV	Entrate in conto capitale	
IV.01	Vendita di attrezzature, di mobilio, di automezzi	0,00
IV.02	Altre entrate in c/capitale	0,00
Totale Titolo IV		0,00

Titolo V	Anticipazioni e partite di giro	
V.01	Anticipazioni dal Fondo Scorta	20.200,00
V.02	Anticipazioni da Altre Fonti	0,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA COPENAGHEN - 2270150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017

V.03 Ritenute d'acconto	3.500,00
V.04 Conversioni valutarie	0,00
V.05 Finanziamenti comunitari	0,00
V.06 Finanziamenti degli Stati Membri UE	0,00
V.07 Partita di Giro 1	10.000,00
V.08 Partita di Giro 2	4.000,00
V.09 Altre partite di giro	0,00

Totale Titolo V	37.700,00
------------------------	------------------

TOTALE GENERALE ENTRATE	239.200,00
--------------------------------	-------------------

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA COPENAGHEN - 2270150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017

Disavanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	0,00
--	-------------

USCITE

Titolo I	Spese di personale	
I.01	Compensi a personale a contratto (lavoro subordinato)	0,00
I.02	Compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato)	35.500,00
I.03	Compensi per consulenze di specialisti	0,00
I.04	Indennità di fine rapporto	0,00
I.05	Assicurazioni sociali	0,00
I.06	Convenzioni per docenza e corsi di lingua	0,00
I.07	Altre spese di personale	0,00
Totale Titolo I		35.500,00

Titolo II	Spese di funzionamento	
II.01	Spese postali, telefoniche e telegrafiche	3.400,00
II.02	Cancelleria	4.500,00
II.03	Illuminazione e riscaldamento	20.000,00
II.04	Pulizia locali	38.000,00
II.05	Spese telematiche e materiale informatico	10.500,00
II.06	Spese per sorveglianza e sicurezza	13.500,00
II.07	Affitto locali	0,00
II.08	Manutenzioni	19.000,00
II.09	Trasporti	600,00
II.10	Premi assicurativi diversi	7.000,00
II.11	Spese amministrative varie	800,00
II.12	Libri	300,00
II.13	Audiovisivi	200,00
II.14	Abbonamenti	0,00
II.15	Noleggi, leasing	7.500,00
II.16	Altre spese di funzionamento	0,00
Totale Titolo II		125.300,00

Titolo III	Spese promozionali	
III.01	Manifestazioni culturali	29.000,00
III.02	Pubblicazioni	0,00
III.03	Pubblicità	3.000,00
III.04	Traduzione articoli	0,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA COPENAGHEN - 2270150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017

III.05 Viaggi di servizio	2.000,00
III.06 Premi, borse di studio	0,00
III.07 Convenzioni varie	0,00
III.08 Altre spese promozionali	0,00
Totale Titolo III	34.000,00

Titolo IV	Spese in conto capitale	
IV.01 Attrezzature		2.000,00
IV.02 Arredamento		700,00
IV.03 Automezzi		0,00
IV.04 Apparecchiature informatiche		3.000,00
IV.05 Altre spese in c/capitale		0,00
Totale Titolo IV		5.700,00

Titolo V	Adeguamento del Fondo scorta	
V.01 Adeguamento del Fondo scorta		0,00
Totale Titolo V		0,00

Titolo VI	Estinzione di anticipazioni e partite di giro	
VI.01 Ricostituzione del Fondo Scorta		20.200,00
VI.02 Restituzione di altre anticipazioni		0,00
VI.03 Ritenute d'acconto		3.500,00
VI.04 Conversioni valutarie		0,00
VI.05 Rimborsi tasse e rette scolastiche		1.000,00
VI.06 Finanziamenti Comunitari		0,00
VI.07 Finanziamenti degli Stati Membri UE		0,00
VI.08 Partita di Giro 1		10.000,00
VI.09 Partita di Giro 2		4.000,00
VI.10 Altre partite di giro		0,00
Totale Titolo VI		38.700,00

TOTALE GENERALE USCITE	239.200,00
-------------------------------	-------------------

ENTRATE

Titolo I: Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano

I.02 Dotazione finanziaria MAECI anno corrente

Si riporta l'importo di riferimento per la quantificazione della richiesta di dotazione 2017 come indicato con messaggio ministeriale prot.n. 0189969 del 30 settembre 2016.

Titolo II: Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati

II.02 Trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali

La voce comprende le sponsorizzazioni da parte di enti privati e pubblici locali agli eventi culturali realizzati dall'Istituto

Titolo III: Entrate diverse

III.01 Quote dei soci

Trattasi delle quote sociali di 300 corone danesi cadauna - 200 corone per gli studenti e i pensionati per un anno solare. La quota è stata aumentata di 50 corone danesi dal 1.1.2017.

III.02 Iscrizione ai corsi

Trattasi di quote di iscrizione ai corsi di lingua e cultura italiana in gestione diretta dell'IIC

III.07 Altre Entrate

Trattasi dell'affitto della foresteria e dell'auditorium dell'IIC a privati o ad altri enti organizzatori di eventi culturali

III.09 Rimborsi IVA

Trattasi del rimborso dell'IVA da parte del Ministero degli Esteri danese

III.10 Altre entrate diverse

Trattasi del rimborso delle tasse e delle accise sul consumo di acqua, di energia elettrica e di riscaldamento a distanza

Titolo V: Anticipazioni e partite di giro

V.01 Anticipazioni dal Fondo Scorta

Trattasi di un prelievo dal Fondo Scorta per affrontare le spese di normale funzionamento nei primi mesi dell'anno prima dell'accreditamento della I tranche della dotazione finanziaria per il 2017 da parte del MAECI

V.03 Ritenute d'acconto

Trattasi delle ritenute IRPEF operate sui compensi erogati ad artisti e conferenzieri con domicilio fiscale in Italia

V.07 Partita di Giro 1

La voce si riferisce al contributo ministeriale per il mantenimento di un dottorato di Italiano presso l'Università di Copenaghen

V.08 Partita di Giro 2

Trattasi di contributi ministeriali alla traduzione di libri italiani a favore di case editrici danesi, i quali transitano sul fondo di gestione dell'Istituto prima di essere versati alle case editrici destinatarie dei contributi.

USCITE

Titolo I: Spese di personale

I.02 Compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato)

Trattasi dei compensi agli insegnanti dei corsi di lingua e cultura italiana in gestione diretta dell'Istituto. Nel contratto stipulato con i docenti, questi ultimi garantiscono che l'esecuzione tecnica del lavoro venga effettuata in forma autonoma, anche se con modalità concordate con l'Istituto Italiano di Cultura. Nel contratto inoltre viene specificato che il servizio prestato non comporta in alcun modo l'assunzione nei ruoli dell'Amministrazione degli Affari Esteri. Inoltre, poichè le ore di lavoro stabilite da questi contratti non superano le 8 ore settimanali, resta esclusa la creazione di un rapporto di lavoro o di impiego a qualsiasi titolo e comunque denominato nei confronti dell'Istituto Italiano di Cultura secondo la legge danese "Ansættelsesbevislov" (legge 240 del 17.03.2010).

Titolo II: Spese di funzionamento

II.01 Spese postali, telefoniche e telegrafiche

Questa voce comprende, oltre le normali spese telefoniche e di fax, anche le spese postali dell'affrancatrice per la spedizione degli inviti e dei programmi dei corsi di lingua organizzati dall'IIC. La voce comprende inoltre le spese per l'invio da parte del MAE di DVD o libri su richiesta dall'Istituto stesso.

II.02 Cancelleria

Trattasi di spese per l'acquisto della cancelleria utilizzata per l'espletamento dell'attività ordinaria dell'Istituto nonché per il rifornimento di carta, buste e toner per stampanti a colori per la stampa dei programmi di sala e brochure.

II.03 Illuminazione e riscaldamento

Trattasi di spese per la corrente elettrica e per il riscaldamento a distanza dell'edificio demaniale.

II.04 Pulizia locali

Trattasi di spese relative alla pulizia dei locali, all'acquisto di materiale per la pulizia degli stessi e al ritiro della nettezza urbana. La voce comprende inoltre le spese di giardinaggio per la tenuta del giardino dell'edificio demaniale e di spazzatura della neve nella zona antistante l'ingresso principale nel periodo invernale nonché le spese comunali per il servizio annuale di derattizzazione e di pulizia delle canne fumarie dei 2 caminetti. Inoltre la voce comprende le spese comunali per l'erogazione dell'acqua potabile e lo smaltimento dell'acqua.

II.05 Spese telematiche e materiale informatico

Questa voce comprende le spese relative all'abbonamento al servizio di Bibliowind, all'abbonamento alla banda larga nonché a un contratto di assistenza tecnica per la manutenzione ordinaria e straordinaria delle attrezzature elettroniche in dotazione a IIC.

II.06 Spese per sorveglianza e sicurezza

Trattasi delle spese di leasing per l'impianto di allarme antiintrusione. La voce comprende anche gli interventi di manutenzione e aggiornamento di software di gestione del sistema di telecamere di sorveglianza perimetrale dell'edificio demaniale. Trattasi inoltre di spese per il controllo annuale dell'allarme antifumo in dotazione all'IIC e le spese relative alla visita medica annuale di controllo di tutto il personale dell'Istituto effettuata dal medico del lavoro competente, come indicato nel DVR della Sede in osservanza al D. Lg. 81/08.

II.08 Manutenzioni

L'edificio in cui è ubicato l'Istituto di Cultura (costruito nel 1910) richiede notevoli e costanti interventi di varia manutenzione. Anche nel 2017 si rendono necessari alcuni interventi di manutenzione quali la riparazione del tetto con la riparazione del manto catramato. La voce comprende inoltre le spese per il contratto di manutenzione annuale dei termosifoni dell'edificio demaniale e del server che gestisce il riscaldamento centralizzato nonché del controllo obbligatorio annuale delle attrezzature antincendio in dotazione all'IIC e all'impianto elettrico. Infine la voce comprende il tagliando di controllo obbligatorio per la revisione annuale dell'automezzo di servizio.

II.09 Trasporti

Le spese si riferiscono al consumo di benzina dell'automezzo di servizio. La voce comprende anche le spese di parcheggio dell'automezzo di servizio durante commissioni di ufficio.

II.10 Premi assicurativi diversi

Trattasi dell'assicurazione per i beni mobili e immobili dell'edificio demaniale e dell'assicurazione obbligatoria contro danni a terzi, nonché delle spese per l'assicurazione obbligatoria relativa all'automezzo di servizio e all'intervento di pronto soccorso stradale.

II.11 Spese amministrative varie

Trattasi di spese relative alle spese di sportello bancario, di spese bancarie per la carta di credito in dotazione all'Istituto nonché del contratto per il pagamento tramite Internet Banking. La voce comprende infine le spese per il rimborso dei certificati medici richiesti ai contrattisti a legge locale.

II.12 Libri

Trattasi dell'acquisto di materiale didattico (grammatiche, libri di esercizi grammaticali, ecc.) acquistati per gli insegnanti dei corsi di lingua gestiti dall'IIC.

II.13 Audiovisivi

Trattasi dell'acquisto di materiale didattico in formato elettronico (grammatiche, libri di esercizi grammaticali, ecc.) acquistati per gli insegnanti dei corsi di lingua gestiti dall'IIC.

II.15 Noleggi, leasing

Trattasi delle spese per il leasing e per l'assistenza tecnica di 1 macchina fotocopiatrice a colori.

Titolo III: Spese promozionali

III.01 Manifestazioni culturali

Trattasi delle spese destinate all'organizzazione delle manifestazioni culturali per il 2017. Vedere l'allegato elenco delle manifestazioni culturali previste per il 2017 e la relazione dell'Addetto Reggente dell'Istituto.

III.03 Pubblicità

Trattasi di spese relative alla stampa di programmi delle attività culturali organizzate dall'Istituto e di brochure dei corsi di lingua e cultura italiana gestiti dall'Istituto. La voce comprende anche le spese per annunci pubblicitari su Facebook, per pubblicizzare i corsi di lingua italiana nonché per l'acquisto di 1 pagina dedicata alle attività dell'Istituto sulla rivista italiana trimestrale "Il Ponte".

III.05 Viaggi di servizio

Trattasi di spese relative ai viaggi di servizio dell'Addetto Reggente nel territorio danese in relazione a eventi culturali organizzati fuori dalla capitale.

Titolo IV: Spese in conto capitale

IV.01 Attrezzature

Trattasi di spese per l'acquisto o la sostituzione di macchinari ormai obsoleti (macchina spalaneve, tagliaerba elettrica ecc.)

IV.02 Arredamento

Trattasi di spese per l'acquisto di mobili o sostituzione di quelli ormai inutilizzabili (tavoli, sedie, lampade da tavolo ecc.)

IV.04 Apparecchiature informatiche

Trattasi di spese relative alla sostituzione e al rinnovo di varie attrezzature tecniche come computer e stampanti.

Titolo VI: Estinzione di anticipazioni e partite di giro

VI.01 Ricostituzione del Fondo Scorta

Trattasi della ricostituzione del Fondo Scorta dell'IIC operata subito dopo l'accreditamento della I tranche della dotazione finanziaria per il 2017 da parte del MAECI.

VI.03 Ritenute d'acconto

Trattasi del versamento delle ritenute IRPEF operate sui compensi erogati ad artisti e conferenzieri con domicilio fiscale in Italia.

VI.05 Rimborsi tasse e rette scolastiche

Trattasi della restituzione delle rette di iscrizione ai corsi di lingua e cultura italiana che non vengono attivati a causa di un numero troppo basso di iscritti.

VI.08 Partita di Giro 1

La voce si riferisce al contributo ministeriale per il mantenimento di un dottorato di italiano presso l'Università di Copenaghen.

VI.09 Partita di Giro 2

Trattasi di contributi ministeriali alla traduzione di libri italiani a favore di case editrici danesi, i quali transitano sul fondo di gestione dell'Istituto prima di essere versati alle case editrici destinatarie dei contributi.

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA COPENAGHEN - 2270150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017
RELAZIONE DIRETTORE

Premessa

L'azione di promozione culturale programmata per il 2017 da parte dell'Istituto Italiano di Cultura di Copenaghen sarà incentrata su alcune linee-guida scelte coerentemente alle indicazioni ministeriali, rimodulate strategicamente in funzione del contesto locale e all'interno delle più ampie direttive di promozione del Sistema Paese perseguite dall'Ambasciata d'Italia in Danimarca e in particolare in ambiti come la promozione linguistica, la scienza, il design, il cinema, la musica.

Le relazioni culturali rivestono un ruolo fondamentale nel rapporto fra Italia e Danimarca, anche nell'ambito della ripresa del dialogo politico fra i due Paesi. L'attività dell'Istituto mirerà quindi ad agevolare occasioni di scambio di esperienze fra aree urbane e regionali dei due Paesi, prime fra tutte Aarhus e Matera, Capitali Europee della Cultura rispettivamente nel 2017 e nel 2019, a promuovere la stessa presenza italiana nel programma di Aarhus 2017 Capitale Europea della Cultura (che sarà il principale evento culturale in programma in Danimarca nel prossimo anno) e a facilitare la cooperazione fra attori pubblici e privati nella promozione in Danimarca dell'intero sistema Paese, attraverso ad esempio progetti già consolidati come il grande concerto annuale presso la Ny Carlsberg Glyptotek di Copenaghen o progetti in fase di sperimentazione come il ricco programma delle Residenze d'Artista organizzato in collaborazione con l'Ambasciata e con alcuni importanti istituzioni culturali danesi e italiane.

Il radicamento di alcuni appuntamenti nel piano di promozione culturale di questo Istituto effettuato nel corso degli ultimi anni in collaborazione con l'Ambasciata (presenza italiana ai vari festival internazionali quali il Jazz Festival, il Copenhagen Photo Festival ed i Festival cinematografici, giornata dei ricercatori, concerto presso la Ny Carlsberg Glyptotek) ha ottenuto ottimi risultati anche in termini di percezione della presenza italiana nella vita culturale del Paese e quindi sarà perseguito anche nel 2017.

Il pubblico danese è storicamente molto interessato a vari aspetti della vita culturale italiana come la musica e l'arte, settori in cui continueranno ad essere proposte manifestazioni ed eventi di interesse, ed ai quali si aggiungerà l'organizzazione di eventi mirati a favorire un'ancor maggiore conoscenza delle principali espressioni della cultura italiana contemporanea.

Obiettivi

La programmazione culturale di questo Istituto Italiano di Cultura per l'anno 2017 mira ad ottenere la massima visibilità per le eccellenze culturali del nostro Paese in Danimarca e ad agevolare la collaborazione fra istituzioni culturali danesi e italiane. L'azione sinergica con l'Ambasciata d'Italia a Copenaghen si pone come obiettivo il consolidamento delle relazioni culturali fra i due Paesi, sia in settori in cui il ruolo leader dell'Italia è qui storicamente riconosciuto (arte, musica classica, design) sia anche in settori in cui appare importante sostenere la proiezione internazionale dell'Italia in ambito nord Europeo (musica jazz, scienza e tecnologie, arte contemporanea).

La cultura è un asset fondamentale per il nostro Paese in Danimarca, rientra quindi fra gli obiettivi fondamentali dell'azione dell'Istituto il raggiungimento di un coordinamento sempre più sinergico con gli altri interlocutori del Sistema Paese: l'Ambasciata innanzi tutto, ma anche la Camera di Commercio Italo-Danese, il Comites, i vari Comitati della Società Dante Alighieri, e anche gli esponenti del mondo imprenditoriale italiano.

L'Istituto inoltre, cercherà di costituire un volano promozionale per l'immagine dell'Italia contemporanea anche nel quadro di iniziative multilaterali come quelle organizzate nell'ambito di associazioni come l'EUNIC il cui cluster danese è stato fondato nel 2007 anche su iniziativa di questo IIC e di cui nel 2017 si festeggeranno i 10 anni di esistenza con un evento dedicato.

Sede

La Sede dell'IIC Copenaghen consiste in un'elegante villa degli inizi del Novecento, riadattata a Sede dell'Istituto alla fine degli anni Sessanta ed ubicata in un quartiere residenziale della città, sede soprattutto di rappresentanze diplomatiche e ben collegato con il centro della capitale danese. L'edificio è stato classificato dal Consiglio Municipale

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA COPENAGHEN - 2270150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017
RELAZIONE DIRETTORE

locale tra i beni architettonici di pregio sotto tutela, dispone di una Sala conferenze, di una Sala mostre, di una Biblioteca, di una Foresteria e di varie stanze aperte su un giardino di 1500 mq. Trattandosi di un edificio con quasi 100 anni di età sottoposto a vincolo architettonico, si rendono spesso necessari interventi manutentivi di rilievo, anche molto onerosi. La preventivata notevole consistenza della voce Uscite titolo II.08 manutenzioni, per un ammontare pari a Euro 19.000, è quindi resa necessaria dalle esigenze di mantenimento in decoro e sicurezza dell'immobile della Sede. E' allo studio anche la possibilità di un intervento riguardante il grande giardino posteriore, usato soprattutto d'estate in particolare per la Festa Nazionale, che potrebbe consentire il montaggio di alcuni arredi d'esterno sponsorizzato da importanti aziende italiane interessate a penetrare maggiormente nel vivace mercato danese.

Risorse Umane

L'organico dell'Istituto Italiano di Cultura di Copenaghen può contare al momento su 4 unità di cui 1 di ruolo e 3 impiegati a contratto: l'Addetto Reggente Fabio Ruggirello, l'impiegata a contratto a legge italiana della II area funzionale Caterina Testa cui sono affidati compiti relativi alla gestione dell'Ufficio Contabile dell'Istituto ma anche la collaborazione nell'organizzazione di alcuni eventi culturali, l'impiegato a contratto a legge italiana della II area funzionale Mario Rametta cui è affidato l'Ufficio Relazioni Esterne ma anche compiti relativi all'organizzazione di alcuni eventi e le funzioni di autista/comMESSO, l'impiegato a contratto a legge danese Roberto Valesin cui sono affidate le funzioni di autista/comMESSO, la gestione del servizio prestiti della biblioteca e della videoteca su indicazione dell'addetto reggente, la collaborazione alla gestione di alcuni eventi culturali. Ecco quindi una sintesi della consistenza del personale dell'Istituto Italiano di Cultura di Copenaghen:

Addetto Reggente: Fabio Ruggirello (Terza Area F1)

Collaboratore Amministrativo: Caterina Testa (contrattista a legge italiana)

Centralinista: Mario Rametta (contrattista a legge italiana)

Autista/Assistente direzione: Roberto Valesin (contrattista locale)

Si fa notare che l'interim di reggenza dell'Istituto si protrae ormai da quasi quattro anni, non essendo mai stato nominato un Direttore in sostituzione dell'ex Direttrice trasferita ad altra Sede nel gennaio 2013. L'istituto giuridico della "reggenza ad interim" dovrebbe avere un carattere temporaneo, il prolungamento abnorme mette a rischio l'organizzazione e la gestione interna delle risorse umane dell'Istituto, il rispetto delle scadenze e il raggiungimento degli obiettivi strategici.

Il 2017 infine dovrebbe finalmente vedere la conclusione della procedura di selezione di un impiegato a contratto da adibire ai servizi di Assistente Amministrativo nel settore segreteria-archivio con l'assunzione a tempo indeterminato di una unità di personale. Nel 2016 infatti i compiti relativi alla gestione della comunicazione esterna in lingua danese sono stati affidati ad una collaboratrice esterna part-time nelle modalità previste dall'art. 17 della legge 401/90 e dall'art. 13 del D.M. 392/95.

Risorse Finanziarie

Si prevede la chiusura del bilancio 2016 e quindi l'apertura dell'esercizio 2017 con un avanzo di cassa molto ridotto rispetto all'anno precedente, come da indicazioni ministeriali. La dotazione finanziaria inserita corrisponde a quanto comunicato dalla DGSP con Messaggio n. 0189969 del 30 settembre 2016 ed è pari a euro 112.000 che corrisponde a quanto concesso per l'e.f. 2016.

Per quanto riguarda le ENTRATE, nella previsione di bilancio 2017 si registra una notevole diminuzione del titolo II.02 (trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali), dovuta al fatto che non si è rinnovata per l'anno 2017 la sponsorizzazione da parte di alcuni enti e istituzioni danesi alla rassegna cinematografica "Grazie Gloria" (in particolare da parte del Comune di Copenaghen e della fondazione Nordea), si prevede inoltre una diminuzione degli introiti da iscrizioni ai corsi di lingua (Titolo III.02 da euro 60.000 a euro 50.000) a causa dell'assenza di un'unità di personale da adibire alla gestione delle iscrizioni e alla segreteria dei corsi almeno fino a dicembre 2016 (i corsi che

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA COPENAGHEN - 2270150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017
RELAZIONE DIRETTORE

dovrebbero normalmente aprirsi a gennaio 2017, inizieranno probabilmente con ritardo e saranno presumibilmente ridotti nella durata da 14 a 10 settimane, proprio a causa dell'assenza di una segretaria e del ritardo nell'effettiva assunzione in servizio di un'unità di personale a questi compiti adibita, con conseguente riduzione dei costi dei corsi stessi e quindi degli introiti, almeno per il quadrimestre invernale di attività). Si rileva inoltre un'ulteriore diminuzione delle entrate previste per i rimborsi IVA (Titolo III.09) che passerebbero da euro 36.190 del 2016 a euro 25.000 del 2017 a causa di una contrazione ulteriore delle spese di funzionamento prevista per il prossimo anno.

Per quanto riguarda le USCITE, la prevista assunzione della vincitrice della selezione di un impiegato a contratto da adibire ai servizi di Assistente Amministrativo nel settore segreteria-archivio, induce a preventivare una riduzione sul capitolo di uscita dedicato ai compensi al personale a contratto come si evince dal Titolo I.02 delle Uscite (Compensi personale a contratto – lavoro non subordinato) in cui si passa da euro 47.900 del 2016 a euro 35.500 del 2017. È importante rilevare inoltre una diminuzione di circa il 16% di quanto ascrivito al titolo II (spese di funzionamento, da euro 149.123 del 2016 a euro 125.300 del 2017) grazie ad un'accorta politica di risparmio su alcune voci di spesa come il titolo II.01 (spese postali, telefoniche e telegrafiche da euro 6000 a euro 3400, dovuta soprattutto alla decisione di inviare i programmi degli eventi culturali dell'Istituto quasi esclusivamente per posta elettronica), o grazie al fatto che l'investimento effettuato nel 2016 sulle manutenzioni del delicato edificio demaniale (titolo II.08 – manutenzioni, euro 41.000), ha consentito di contenere a euro 19.000 la spesa prevista nel 2017 sullo stesso capitolo. Si fa notare comunque che, nonostante la prevista riduzione delle uscite ascritte al titolo II, le spese di funzionamento dell'Istituto (euro 125.300) superano la stessa dotazione ministeriale (euro 112.000) e che, pur in presenza di una prevista riduzione delle entrate relative alle iscrizioni ai corsi di lingua e cultura italiana attivati presso l'Istituto, tali corsi continuano a costituire un'importantissima fonte di autofinanziamento. Al netto delle spese per le convenzioni di docenza dei corsi infatti, si prevede che l'Istituto incassi dall'attivazione dei corsi la cifra annua di euro 14.500 (ENTRATE Titolo III.02 iscrizione ai corsi euro 50.000 - USCITE Titolo I.02 euro 35.500= euro 14.500), cifra che corrisponde significativamente al 50% di quanto destinato da questo IIC alle manifestazioni culturali. Metà della "potenza di fuoco" per le attività promozionali messe in campo da questo Istituto quindi risulta essere possibile grazie agli introiti dei corsi.

Corsi di Lingua e Cultura italiana

I corsi di lingua italiana presso la sede dell'Istituto continuano a far registrare un incoraggiante margine di utili che ci si aspetta possa proseguire anche nel 2017, sebbene con un ridimensionamento dovuto al previsto inizio ritardato a causa dell'assenza di un'unità di personale a contratto che si occupi della segreteria e della loro pubblicità. Nel 2017 si continuerà a tentare l'attivazione dei corsi anche durante il fine settimana, come raccomandato dall'Ispettorato Generale a seguito della visita ispettiva generale qui tenutasi dal 6 all'11 ottobre 2015 con messaggio MAE02522342015-11-20 del 20 novembre 2015. I corsi serali, inaugurati nel 2015 continuano a registrare un buon numero di iscritti ed intercettano una fascia di pubblico molto importante per la diffusione delle attività dell'Istituto e cioè quella composta da studenti e lavoratori. Si cercherà inoltre di attivare corsi di cucina, in continuità a quanto realizzato nel secondo semestre del 2016.

Attività culturali

ARCHEOLOGIA:

Continua l'interesse da parte dei principali musei danesi nei confronti del patrimonio archeologico italiano. Dopo le importanti mostre nel 2015 e nel 2016, il 2017 vedrà un grande appuntamento presso la Ny Carlsberg Glyptotek di Copenaghen sull'archeologia subacquea in Sicilia. In quell'occasione il soprintendente del mare prof. Sebastiano Tusa terrà una conferenza di presentazione dell'evento in Istituto. Nel corso dell'anno sarà presentato al pubblico danese presso lo stesso Museo il materiale archeologico di provenienza etrusca oggetto dell'Accordo che nello scorso giugno ha posto fine al decennale contenzioso fra Ny Carlsberg Glyptotek e MIBACT sull'incauto acquisto da parte del museo di materiale proveniente da una tomba di Fara Sabina.

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA COPENAGHEN - 2270150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017
RELAZIONE DIRETTORE

ARTE, FOTOGRAFIA, DESIGN

Si punterà soprattutto a promuovere l'arte contemporanea italiana cercando di comunicare un'immagine dell'Italia pienamente inserita all'interno delle tendenze più dinamiche della scena artistica europea di questi anni anche all'interno di eventi di grande respiro internazionale come Aarhus 2017 Capitale Europea della Cultura (Luigi Pagliarini, collettiva di artisti della Fondazione Pistoletto di Biella, Christian Fogarolli). Sulla scia del successo dell'edizione 2016, alcuni fotografi italiani emergenti saranno invitati all'importante manifestazione internazionale Copenhagen Photo Festival che si terrà a giugno. L'Istituto inoltre organizzerà presso i propri locali una mostra sul design italiano degli anni Sessanta, Settanta e Ottanta in collaborazione con AIAP (Associazione Italiana Design della Comunicazione Visiva), una mostra su alcuni pittori danesi dell'Ottocento ispirati all'Abruzzo (in collaborazione con la Fondazione Pescara Abruzzo). Saranno anche organizzate una serie di conferenze sulla storia dell'arte italiana, argomento che tradizionalmente suscita notevole interesse presso il pubblico danese alle quali saranno invitati il prof. Salvatore Settis sull'iconologia nell'arte italiana, il prof. Salvatore Valenti, su Giuseppe Errante pittore europeo. Il progetto "Residenze d'artista" organizzato in collaborazione con l'Ambasciata e con importanti partner locali, continuerà nel 2017, coinvolgendo un giovane ricercatore italiano che si occupa dello studio del disegno antico e che sarà impegnato presso lo Statens Museum for Kunst per poi riferire in un incontro divulgativo con il pubblico dell'Istituto i risultati della propria esperienza di ricerca.

CINEMA

Continuerà la fortunata rassegna cinematografica "Grazie Gloria" dedicata al cinema contemporaneo italiano e creata in collaborazione con Rai Cinema e l'Istituto Danese per il Film, 8 film italiani per 24 proiezioni a Copenaghen e Aarhus, fra gennaio e aprile e fra settembre e dicembre. Le proiezioni sono accompagnate da eventi promozionali come dibattiti con registi e attori invitati dall'Italia, storici del cinema, concerti e promozione di vini e aziende distributrici di alimenti italiani in Danimarca. È prevista inoltre la promozione del documentario Influx diretto da Luca Vullo e la promozione della presenza italiana presso eventi internazionali di primo piano in quest'ambito come CPH DOX (festival internazionale del cinema documentario), CPH PIX (festival internazionale del cinema), Odense Film Festival o all'interno della sezione Film e Animation di Aarhus 2017 Capitale Europea della Cultura. Continuerà infine la presentazione nell'Auditorium dell'Istituto di novità cinematografiche italiane con la rassegna Un film al mese, film che altrimenti solo in contate occasioni trovano la possibilità di entrare nei circuiti commerciali e quindi di essere visti in Danimarca.

DANZA E TEATRO

Per il teatro si è programmato la promozione della presenza italiana a Re-think theater, la sezione di eventi dedicata al teatro all'interno di Aarhus 2017 Capitale Europea della Cultura, in collaborazione con Eugenio Barba e il teatro Odin di Holstebro. Ci sarà spazio anche per alcuni allestimenti teatrali presso l'auditorium dell'Istituto come il recital Tonio Kroger messo in scena da Diego Morga. La danza sarà protagonista del secondo trimestre 2017 del progetto "Residenza d'artista" con la presenza di un giovane talento italiano che sarà introdotto da un tutor danese nella dinamica scena scandinava della danza, attraverso la collaborazione con importanti istituzioni danesi del settore quali il Danish Dance Theater o il Balletto Reale.

LETTERATURA E EDITORIA

Per il 2017 si prevedono diverse presentazioni editoriali quali quella dell'ultimo libro della giornalista (italiana, cresciuta a Copenaghen) Barbara Serra (BBC, Al Jazeera) "Gli italiani non sono pigri, dell'edizione danese del romanzo Limbo di Melania Mazzucco, del romanzo Uomini e pecore di Davide Enia e del romanzo Una piccola storia ignobile di Alessandro Perissinotto. È prevista la presenza degli autori a tutte le presentazioni.

LINGUISTICA E GLOTTODIDATTICA

Nel 2017 l'Istituto punterà molto alla promozione linguistica attraverso l'organizzazione di attività di supporto agli insegnanti di italiano in Danimarca come alcune giornate di formazione relative per esempio all'uso della gestualità nelle classi di lingua o che si terranno probabilmente in occasione della Settimana della Lingua italiana nel mondo. Inoltre, sempre per la Settimana della Lingua, in attesa di conoscere il tema dell'edizione 2017, sarà invitato il prof. Giuseppe Antonelli, autore della trasmissione di Radio Rai "La lingua Batte" a presentare il suo libro "Un italiano vero: la lingua in cui viviamo".

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA COPENAGHEN - 2270150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017
RELAZIONE DIRETTORE

MUSICA

Data la straordinaria ricettività del pubblico danese nei confronti di eventi di tipo musicale, è in programma una serie di concerti organizzati autonomamente o anche in partenariato con istituzioni locali che toccano varie forme e tendenze musicali. Fra queste appare opportuno ricordare la collaborazione con l'Ambasciata d'Italia a Copenaghen per la promozione del progetto di residenze d'artista che sarà attivato probabilmente anche nel 2017 nel settore della musica jazz. Fra i seguiti dell'esperienza del 2016, sarà promossa la presenza del pianista Fabio Giachino in alcuni festival danesi dedicati al jazz. Data la rilevanza della scena jazzistica danese anche in ambito internazionale non si trascurerà di promuovere la presenza di artisti italiani nelle più importanti manifestazioni (ad esempio all'interno di Winter Jazz dove è prevista la presenza del chitarrista Filippo Cosentino e del Copenhagen Jazz Festival). Per la musica classica, importanti manifestazioni saranno i seguenti concerti: concerto del pianista Claudio Passilongo dal titolo "Oltre i ponti" sulla musica del Novecento italiano, Concerto della violinista Michala Loy che presenterà al pubblico anche un violino italiano del Settecento e il grande concerto in collaborazione con l'Ambasciata d'Italia e la Salini Impregilo CMT che si terrà come ogni anno ormai presso la Ny Carlsberg Glyptotek di Copenaghen. Continueranno inoltre le collaborazioni con le principali Istituzioni danesi che si occupano di musica classica e operistica come l'auditorium della radio nazionale danese DR.

SCIENZA

Continuerà presso l'Istituto la serie di conferenze scientifiche intitolata "Ricercatori italiani in Danimarca", volta a dare visibilità ai tantissimi ricercatori italiani attivi presso istituzioni accademiche o enti di ricerca danesi e finalizzata a diffondere i risultati dei loro progetti di ricerca. In questa cornice sarà inserita la presentazione di Dario Beccarini, lo studioso italiano selezionato per il progetto "Residenze d'artista" dedicato nel primo semestre 2017 ad un esperto di arte antica ed in particolare dei disegni italiani conservati nell'archivio dello Museo di Stato per le Arti. Sarà inoltre organizzata, in collaborazione con l'Ambasciata, la quinta giornata dei Ricercatori italiani in Danimarca, in programma presso la Residenza dell'Ambasciatore il giorno 16 febbraio 2017, con ospiti istituzionali italiani e danesi di alto profilo fra i quali l'ex Rettore della Scuola Normale Superiore di Pisa, prof. Salvatore Settis che sarà invitato a intervenire anche in Istituto per una conferenza divulgativa

Collaborazioni

La piena collaborazione con l'Ambasciata d'Italia a Copenaghen consente e consentirà un lavoro sinergico mirato alla promozione del Sistema Paese in Danimarca e alla moltiplicazione delle risorse messe a disposizione con questo obiettivo.

Ci sarà inoltre una fattiva collaborazione con il Comitato Organizzatore di Aarhus 2017 Capitale Europea della Cultura.

Sul fronte italiano saranno diverse le collaborazioni con il MIBACT e in particolare con la Soprintendenza del Mare soprattutto per l'organizzazione di un'importante mostra dedicata reperti archeologici provenienti da siti subacquei delle coste siciliane. In quest'occasione si collaborerà con Enti locali di promozione del territorio.

L'ottenimento di sponsorizzazioni dirette appare ancora non facile in Danimarca, tuttavia per il 2017 si concretizzeranno alcune importanti collaborazioni in questo senso soprattutto relative alla promozione del nuovo cinema italiano. La rassegna cinematografica denominata "Grazie Gloria" ha infatti ottenuto un enorme successo presso il pubblico di Copenaghen e continuerà ad ottenere il sostegno di Rai Cinema, Istituto Danese per il Film, e Comune di Aarhus (quest'anno infatti la rassegna farà anche tappa nello Jutland). Altra importante collaborazione, in stretta cooperazione con l'Ambasciata, riguarda l'organizzazione di un appuntamento annuale con la grande musica da camera italiana, sponsorizzato da Salini Impregilo CMT e realizzato presso la Ny Carlsberg Glyptotek di Copenaghen, uno dei più prestigiosi musei danesi. Continua inoltre a restare solido il contributo di diverse istituzioni pubbliche e private danesi nel sostegno indiretto ad eventi culturali organizzati anche in partenariato con questo Istituto (Università di Copenaghen, Università di Aarhus, Museo Nazionale Danese, Staten Museum for Kunst, Comune di Gentofte, Cinemateca Nazionale di Copenaghen, Biblioteca Reale Sorte Diamanten, Copenhagen Renaissance Music Festival, Copenhagen Jazz Festival, CPH PIX, CPH DOX, Radio Nazionale Danese, International

Theatre Festival Copenhagen, National History Museum of Denmark, Staten Museum for Kunst, Ny Carlsberg Glyptoteket, Louisiana Museum, Gyldendal, Bogforum) Importante sarà anche la collaborazione con i Comitati della Società Dante Alighieri di Copenhagen, Aarhus e Odense.

Conclusioni

Alla luce di quanto esposto nei paragrafi precedenti, l'attività dell'Istituto Italiano di Cultura di Copenhagen per l'anno 2017 appare pienamente proiettata nel tentativo di rafforzare le relazioni culturali fra i due Paesi e di consolidare la promozione culturale stessa come uno degli asset principali della presenza italiana in Nord Europa, anche nella cornice del principale evento culturale dell'anno per la Danimarca che sarà Aarhus 2017 Capitale Europea della Cultura e pur nelle ristrettezze di bilancio in cui l'Istituto stesso opererà. Gli interlocutori danesi riconoscono ed apprezzano il contributo dell'Istituto all'internazionalizzazione dell'ambiente culturale della capitale e di tutto il territorio del Regno, e lo ritengono patrimonio prezioso per l'arricchimento della dinamica scena culturale della Danimarca. È quindi auspicabile la persistenza del supporto finanziario da parte del MAE con il suo mantenimento almeno nei livelli tenuti in questi ultimi anni al fine di non rendere vani i risultati finora raggiunti e di mirare ad una penetrazione ancora più profonda e diffusa.

LISTA EVENTI

Categoria: Arte

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
I disegni italiani allo Statens Museum for Kunst	Conferenza del ricercatore e storico dell'arte Dario Beccarini		MARZO	IIC	EUR	200,00	200,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Ambasciata d'Italia a Copenaghen		Data inizio: 23/03/2017	Data fine: 23/03/2017	Note:			
Mostra personale di Luigi Pagliarini	Mostra di opere d'arte di Luigi Pagliarini		APRILE	IIC	EUR	2.400,00	1.800,00	600,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: In proprio		Data inizio: 30/03/2017	Data fine: 27/04/2017	Note:			
Giuseppe Errante pittore europeo	Conferenza del Prof. Salvatore Valenti		MAGGIO	IIC	EUR	550,00	550,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: In proprio		Data inizio: 18/05/2017	Data fine: 18/05/2017	Note:			
Da Venezia a Copenaghen	Mostra e performace dell'artista Alberto Cristini		AGOSTO	IIC	EUR	500,00	500,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: In proprio		Data inizio: 21/08/2017	Data fine: 04/09/2017	Note:			
Pittori danesi in Abruzzo	Mostra di opere d'arte di pittori danesi che si sono ispirati all'Abruzzo		NOVEMBRE	IIC	EUR	3.500,00	0,00	3.500,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Fondazione Pescara Abruzzo		Data inizio: 06/11/2017	Data fine: 06/11/2017	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 3.050,00

LISTA EVENTI

Categoria: Archeologia

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Mirabilia maris - Sicily and the sea	Mostra sul patrimonio archeologico subacqueo della Sicilia e conferenza del Soprintendente del mare Sebastiano Tusa		APRILE	Ny Carlsberg Glyptotek e IIC	EUR	1.500,00	500,00	1.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Ny Carlsberg Glyptotek, Soprintendenza del mare		Data inizio: 13/04/2017	Data fine: 13/04/2017	Note:	La mostra sarà allestita presso i locali della Ny Carlsberg Glyptotek mentre la conferenza si svolgerà presso i locali		

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 500,00

LISTA EVENTI

Categoria: Musica

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Oltre i ponti	Concerto per pianoforte e violino con Claudio Passilongo e Kuno Kjærbye		FEBBRAIO	IIC	EUR	1.300,00	1.300,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: In proprio		Data inizio: 23/02/2017	Data fine: 23/02/2017	Note:			
Concerto Jazz	Tre concerti di musica jazz con il chitarrista Filippo Cosentino.		FEBBRAIO	Sale da musica di Copenaghen e IIC	EUR	2.300,00	300,00	2.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Winter Jazz Festival di Copenaghen		Data inizio: 24/02/2017	Data fine: 26/02/2017	Note:			
Concerto per pianoforte e violino	Concerto per violino e pianoforte con Michala Loy		MARZO	IIC	EUR	1.900,00	1.900,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: In proprio		Data inizio: 02/03/2017	Data fine: 02/03/2017	Note:			
Concerto di musica classica	Concerto di musica classica		MAGGIO	IIC	EUR	300,00	0,00	300,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Società Dante Alighieri di Copenaghen		Data inizio: 24/05/2017	Data fine: 24/05/2017	Note:			
Festa della Repubblica italiana	Concerto di musica italiana in occasione dei festeggiamenti per la Repubblica		GIUGNO	Piazza del Comune di Aarhus	EUR	2.300,00	1.000,00	1.300,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Comune di Aarhus, Società Dante Alighieri di Aarhus		Data inizio: 02/06/2017	Data fine: 02/06/2017	Note:			
Copenhagen Jazz Festival	Partecipazione di musicisti italiani al Festival del Jazz di Copenaghen		LUGLIO	Varie location a Copenaghen	EUR	3.000,00	0,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Festival Jazz di Copenaghen		Data inizio: 07/07/2017	Data fine: 16/07/2017	Note:			
Concerto di musica classica	Concerto di musica classica presso la Ny Carlsberg Glyptotek		OTTOBRE	Ny Carlsberg Glyptotek	EUR	8.000,00	3.000,00	5.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Ny Carlsberg Glyptotek		Data inizio: 25/10/2017	Data fine: 25/10/2017	Note:			

LISTA EVENTI

Totale per Categoria a carico IIC EUR:	7.500,00
--	----------

LISTA EVENTI

Categoria: Design

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Il design Italiano negli anni 60, 70 e 80	Mostra sulla storia del design Italiano curata da Maria Di Pierro Losi		GENNAIO	IIC	EUR	1.700,00	200,00	1.500,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Associazione italiana design		Data inizio: 19/01/2017 Data fine: 17/02/2017		Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 200,00

LISTA EVENTI

Categoria: Scienze

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Giornata dei Ricercatori	Seminario sulla scienza Keynote speaker Prof. Salvatore Settis		FEBBRAIO	Residenza dell'Ambasciatore d'Italia	EUR	800,00	300,00	500,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Ambasciata d'Italia in Copenaghen		Data inizio: 16/02/2017	Data fine: 16/02/2017	Note:			
Conferenza su argomenti scientifici e sulla ricerca in Italia	Conferenza del Prof. Salvatore Settis		FEBBRAIO	IIC	EUR	500,00	500,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Ambasciata d'Italia in Copenaghen		Data inizio: 16/02/2017	Data fine: 17/02/2017	Note:			
I campi Flegrei	Conferenza di Henning Andersen		MARZO	IIC	EUR	150,00	150,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: In proprio		Data inizio: 08/03/2017	Data fine: 08/03/2017	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 950,00

LISTA EVENTI

Categoria: Cinema

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Le cose belle	Nell'ambito della rassegna cinematografica Un film al mese proiezione del film di A. Ferrente e G. Piperno		GENNAIO	IIC	EUR	100,00	50,00	50,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Caffè River		Data inizio: 31/01/2017	Data fine: 31/01/2017	Note:			
Ridendo e scherzando	Nell'ambito della rassegna cinematografica Grazie Gloria 2, proiezione del film di P. e S. Scola. In data 18 e 23 gennaio presso Cinema Gloria e in data 1 febbraio presso Cinema Oest fra Paradiset		GENNAIO	Sala cinematografica Gloria di Copenaghen e Cinema Øst for paradis di Aarhus	EUR	3.000,00	1.000,00	2.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Cinema Gloria di Copenaghen, Cinema Oest for Paradis di Aarhus, Società Elvimormi, Rai Cinema, Cinemateca di stato danese		Data inizio: 18/01/2017	Data fine: 01/02/2017	Note:			
Patria	Nell'ambito della rassegna cinematografica Un film al mese proiezione del film di Felice Farina		FEBBRAIO	IIC	EUR	100,00	50,00	50,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Caffè River		Data inizio: 28/02/2017	Data fine: 28/02/2017	Note:			
Lo chiamavano Jeeg Robot	Nell'ambito della rassegna cinematografica Grazie Gloria 2, proiezione del film di G. Mainetti. In data 15 e 20 febbraio presso Cinema Gloria e in data 1 marzo presso Cinema Oest fra Paradiset		FEBBRAIO	Sala cinematografica Gloria di Copenaghen e Cinema Øst for paradis di Aarhus	EUR	600,00	400,00	200,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Cinema Gloria di Copenaghen, Cinema Oest for Paradis di Aarhus, Società Elvimormi, Rai Cinema, Cinemateca di stato danese		Data inizio: 15/02/2017	Data fine: 01/03/2017	Note:			
Tempo instabile...con probabili schiarite	Nell'ambito della rassegna cinematografica Un film al mese proiezione del film di M. Pontecorvo		MARZO	IIC	EUR	100,00	50,00	50,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Caffè River		Data inizio: 28/03/2017	Data fine: 28/03/2017	Note:			
Se dio vuole	Nell'ambito della rassegna cinematografica Grazie Gloria 2, proiezione del film di E. Falcone. Il 15 e 20 marzo presso Cinema Gloria e il 29 marzo presso Cinema Oest for Paradiset		MARZO	Sala cinematografica Gloria di Copenaghen e Cinema Øst for paradis di Aarhus	EUR	3.000,00	1.000,00	2.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Cinema Gloria di Copenaghen, Cinema Oest for Paradis di Aarhus, Società Elvimormi, Rai Cinema, Cinemateca di stato danese		Data inizio: 15/03/2017	Data fine: 29/03/2017	Note:			
La pazza gioia	Nell'ambito della rassegna cinematografica Grazie Gloria 2, proiezione del film di P. Virzi. Il 19 e 24 presso Cinema Gloria e il 3 maggio presso Cinema Oest for Paradis		APRILE	Sala cinematografica Gloria di Copenaghen e Cinema Øst for paradis di Aarhus	EUR	1.600,00	1.200,00	400,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Cinema Gloria di Copenaghen, Cinema Oest for Paradis di Aarhus, Società Elvimormi, Rai Cinema, Cinemateca di stato danese		Data inizio: 19/04/2017	Data fine: 03/05/2017	Note:			

LISTA EVENTI

Titolo da definire	Nell'ambito della rassegna cinematografica Un film al mese proiezione del film di un regista italiano	APRILE IIC	EUR	100,00	50,00	50,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Caffè River	Data inizio: 25/04/2017 Data fine: 25/04/2017	Note:			
Titolo da definire	Nell'ambito della rassegna cinematografica Un film al mese proiezione del film di un regista italiano	MAGGIO IIC	EUR	100,00	50,00	50,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Caffè River	Data inizio: 30/05/2017 Data fine: 30/05/2017	Note:			
Titolo da definire	Nell'ambito della rassegna cinematografica Un film al mese proiezione del film di un regista italiano	GIUGNO IIC	EUR	100,00	50,00	50,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Caffè River	Data inizio: 27/06/2017 Data fine: 27/06/2017	Note:			
Titolo da definire	Nell'ambito della rassegna cinematografica Un film al mese proiezione del film di un regista italiano	AGOSTO IIC	EUR	100,00	50,00	50,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Caffè River	Data inizio: 29/08/2017 Data fine: 29/08/2017	Note:			
Grazie Gloria 3	Nell'ambito della rassegna cinematografica Grazie Gloria 3, proiezione di un film di un regista Italiano. Il 20 e 25 settembre presso Cinema Gloria e il 4 ottobre presso Cinema Oest for Paradis	SETTEMBRE Sala cinematografica Gloria di Copenaghen e Cinema Øst for paradis di Aarhus	EUR	3.500,00	1.500,00	2.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Cinema Gloria di Copenaghen, Cinema Oest for Paradis di Aarhus, Società Elvimormi, Rai Cinema, Cinemateca di stato danese	Data inizio: 20/09/2017 Data fine: 04/10/2017	Note:			
Titolo da definire	Nell'ambito della rassegna cinematografica Un film al mese proiezione del film di un regista italiano	SETTEMBRE IIC	EUR	100,00	50,00	50,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Caffè River	Data inizio: 26/09/2017 Data fine: 26/09/2017	Note:			
Titolo da definire	Nell'ambito della rassegna cinematografica Un film al mese proiezione del film di un regista italiano	OTTOBRE IIC	EUR	100,00	50,00	50,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Caffè River	Data inizio: 31/10/2017 Data fine: 31/10/2017	Note:			
Grazie Gloria 3	Nell'ambito della rassegna cinematografica Grazie Gloria 3, proiezione del film di un regista Italiano. Il 18 e 23 ottobre presso Cinema Gloria, il 1 novembre presso Cinema Oest for Paradis	OTTOBRE Sala cinematografica Gloria di Copenaghen e Cinema Øst for paradis di Aarhus	EUR	1.500,00	500,00	1.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Cinema Gloria di Copenaghen, Cinema Oest for Paradis di Aarhus, Società Elvimormi, Rai Cinema, Cinemateca di stato danese	Data inizio: 18/10/2017 Data fine: 01/11/2017	Note:			

LISTA EVENTI

Grazie Gloria 3	Nell'ambito della rassegna cinematografica Grazie Gloria 3, proiezione del film di un regista Italiano. Il 15 e 20 novembre presso Cinema Gloria e il 29 novembre presso Cinema Oest for Paradis	NOVEMBRE	Sala cinematografica Gloria di Copenaghen e Cinema Øst for paradis di Aarhus	EUR	1.300,00	300,00	1.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Cinema Gloria di Copenaghen, Cinema Oest for Paradis di Aarhus, Società Elvimormi, Rai Cinema, Cinemateca di stato danese	Data inizio: 15/11/2017	Data fine: 29/11/2017	Note:			
Titolo da definire	Nell'ambito della rassegna cinematografica Un film al mese proiezione del film di un regista italiano	NOVEMBRE	IIC	EUR	100,00	50,00	50,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Caffè River	Data inizio: 28/11/2017	Data fine: 28/11/2017	Note:			
Grazie Gloria 3	Nell'ambito della rassegna cinematografica Grazie Gloria 3, proiezione del film di un regista Italiano. Il 13 e 18 dicembre presso Cinema Gloria e il 27 dicembre presso Cinema Oest for Paradis	DICEMBRE	Sala cinematografica Gloria di Copenaghen e Cinema Øst for paradis di Aarhus	EUR	1.700,00	500,00	1.200,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Cinema Gloria di Copenaghen, Cinema Oest for Paradis di Aarhus, Società Elvimormi, Rai Cinema, Cinemateca di stato danese	Data inizio: 13/12/2017	Data fine: 27/12/2017	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 6.900,00

LISTA EVENTI

Categoria: Cucina

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Il settimana della cucina italiana nel mondo	Conferenza sulla cucina italiana		NOVEMBRE	IIC	EUR	2.200,00	200,00	2.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: In proprio		Data inizio: 13/11/2017	Data fine: 19/11/2017	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 200,00

LISTA EVENTI

Categoria: Teatro

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Recital Antonio Kroger	Recital con il musicista Diego Morga		GENNAIO	IIC	EUR	2.100,00	1.900,00	200,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: In proprio		Data inizio: 26/01/2017	Data fine: 26/01/2017	Note:			
Adelaide Ristori e la sua fortuna in Danimarca	Conferenza sull'attrice italiana dello storico dell'arte, Dott. Jens Peter Munk		FEBBRAIO	IIC	EUR	550,00	500,00	50,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: In proprio		Data inizio: 09/02/2017	Data fine: 09/02/2017	Note:			
Settimana della Cultura di Holstebro	Partecipazione italiana al teatro Re-think		GIUGNO	Odin Teater	EUR	4.500,00	1.500,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Comune di Aarhus, comune di Holstebro e Odin Teater		Data inizio: 10/06/2017	Data fine: 17/06/2017	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 3.900,00

LISTA EVENTI

Categoria: Linguistica

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
La lingua italiana e la gestualità	Workshop aperto a studenti ed insegnanti a cura di Luca Vullo		MARZO	IIC	EUR	200,00	200,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: In proprio		Data inizio: 14/03/2017	Data fine: 14/03/2017	Note:			
Presentazione del libro Un Italiano vero - la lingua in cui viviamo	Nell'ambito della XVII Settimana della Lingua italiana nel mondo conferenza di Giuseppe Antonelli		OTTOBRE	IIC	EUR	800,00	800,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: In proprio		Data inizio: 23/10/2017	Data fine: 29/10/2017	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 1.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Architettura

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Conferenza su Napoli	Conferenza dedicata a Napoli di Maria D'Andrea		GENNAIO	IIC	EUR	500,00	0,00	500,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Società Dante Alighieri di Copenaghen		Data inizio: 24/01/2017 Data fine: 24/01/2017		Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 0,00

LISTA EVENTI

Categoria: Editoria

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Gli italiani non sono pigri	Presentazione del libro di Barbar Serra seguita dalla proiezione del film Influx di Luca Vullo		MARZO	IIC	EUR	1.700,00	1.500,00	200,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: In proprio		Data inizio: 16/03/2017	Data fine: 16/03/2017	Note:			
Presentazione di edizioni danesi di libri italiani	Presentazione di libri di Melania Mazzucco e Enia		OTTOBRE	IIC	EUR	1.300,00	1.000,00	300,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Varie case editrici danesi		Data inizio: 23/10/2017	Data fine: 29/10/2017	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 2.500,00

LISTA EVENTI

Categoria: Fotografia

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Copenhagen Foto Festival	Partecipazione di artisti italiani al Festival di Fotografia		GIUGNO	Residenza dell'Ambasciatore d'Italia	EUR	2.300,00	2.000,00	300,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Ambasciata d'Italia in Copenaghen		Data inizio: 05/06/2017	Data fine: 05/06/2017	Note:			
Fotografie sulla maternità	Mostra di fotografie di Cecilia Inverardi		GIUGNO	IIC	EUR	250,00	150,00	100,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: In proprio		Data inizio: 08/06/2017	Data fine: 05/07/2017	Note:			
Gli ulivi del centro Italia	Mostra fotografica di Ingrid Bugge per la promozione del territorio		SETTEMBRE	IIC	EUR	250,00	150,00	100,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: In proprio		Data inizio: 13/09/2017	Data fine: 06/10/2017	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 2.300,00

LISTA EVENTI

Categoria: Altro

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
La storia della gondola	Conferenza sulla storia della tipica imbarcazione veneziana		APRILE	IIC	EUR	200,00	0,00	200,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Società Dante Alighieri di Copenaghen		Data inizio: 05/04/2017 Data fine: 05/04/2017		Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 0,00

Totale a carico IIC EUR: 29.000,00